

Guatemala, 31 de enero de 2016.

**Víctor Daniel Aguilar Aguirre**  
**Viceministro de Energía y Minas**  
**Ministerio de Energía y Minas**

**Su Despacho**

Señor Viceministro

En cumplimiento a la cláusula octava del contrato de servicios técnicos número DGH-011-2016, para prestación de servicios técnicos en la Dirección General de Hidrocarburos, me permito presentar el **Informe mensual** sobre las actividades llevadas a cabo durante el período **del 04 al 31 de Enero del año en curso**, de conformidad con los términos de referencia.

#### **INFORME DETALLADO DE ACTIVIDADES:**

##### **Semana 1**

• **Se apoyó en realizar providencias de traslado de los siguientes expedientes:**

1. Expediente DGH-787-2015 de PetroEnergy, Sociedad Anónima, titular del contrato petrolero 1-91, presenta informe mensual, correspondiente al mes de diciembre de 2015, providencia número 07-16.
2. Expediente DGH-799-15 de la Empresa Petrolera del Itzmo, Sociedad Anónima, presenta el informe mensual, correspondiente al mes de noviembre de 2015.
3. Expediente DGH-803-15 de Latin American Resources LTD. Titular del contrato 1-2005, presenta el informe mensual, correspondiente al mes de noviembre de 2015.
4. Expediente DGH-503-15 de City Peten S. DE. R.L, presenta el programa de trabajo, correspondiente al año 2016.
5. Expediente DGH-06-16 de la Compañía General de Combustible, Sociedad Anónima, titular del contrato 4-98, presenta el informe trimestral, correspondiente al mes de diciembre de 2015.
6. Expediente DGH-05-16 de la Compañía General de Combustible, Sociedad Anónima titular del contrato 4-98, presenta el informe mensual, correspondiente al mes de diciembre de 2015.
7. Expediente DGH-08-16 de Compañía Petrolera del Atlántico, Sociedad Anónima, titular del contrato 7-98, presenta el inventario de activos fijos, materiales y suministros existentes al 31 de diciembre de 2015.
8. Expediente DGH-09-16 de Compañía Petrolera del Atlántico, Sociedad Anónima, titular del contrato 7-98, presenta el informe mensual, correspondiente al mes de diciembre de 2015.
9. Expediente DGH-10-16 de Latin American Resources, titular del contrato 6-93, presenta el informe mensual, correspondiente al mes de diciembre de 2015.

- **Se apoyó en la actualización de la base de datos según la clasificación de los expedientes relacionados con los contratos petroleros.**

1. Expediente DGH-811-15 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 1-89, presenta el informe información sobre las exportaciones de asfalto así como reporte de ingresos de divisas de enero a diciembre del año 2014.
2. Expediente DGH-812-15 de PetroEnergy, Sociedad Anónima, número de contrato 1-91, solicita prórroga para el cumplimiento de los trabajos, comprometidos de perforación en el año 2016.
3. Expediente DGH-813-15 de la DGH, notifíquesele a las operadoras de los contratos petroleros, valor constante de las obligaciones del art.268 del reglamento general de la ley de hidrocarburos.
4. Expediente DGH-814-15 de la DGH, notifíquesele a la operadora del contrato 1-91, del valor constante de las obligaciones del art. 268 del reglamento general de la ley de hidrocarburos.
5. Expediente DGH-815-15 de la DGH, notifíquesele a la operadora del contrato 2-85, del valor constante de las obligaciones del art. 268 del reglamento general de la ley de hidrocarburos.
6. Expediente DGH-816-15 de la Empresa Petrolera del Itsmo, Sociedad Anónima, número de contrato 2-2009, solicita autorización para utilizar la torre cobot 1200 y sus accesos para efectuar trabajos de perforación.

- **Se apoyó en el traslado de los siguientes expedientes para firma de la DGH**

1. Expediente DGH-417-09 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85.
2. Expediente DGH-257-09 de Petro Energy, Sociedad Anónima, número de contrato 1-91.
3. Expediente DGH-298-15 de City Peten S. DE. R.L., número de contrato 1-2011.
4. Expediente DGH-595-15 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85.
5. Expediente DGH-613-15 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85.
6. Expediente DGH-608-15 de la Empresa Petrolera del Itsmo, número de contrato 2-2009.
7. Expediente DGH-548-15 de la DGH, S/N de contrato.
8. Expediente DGH-789-15 de Greenfields, número de contrato 2-2014.
9. Expediente DGH-794-15 de la Compañía petrolera de Atlántico, número de contrato 2-2009.
10. Expediente DGH-788-15 de Greenfields, número de contrato 2-2014.
11. Expediente DGH-581-15 de Petro Energy, Sociedad Anónima, número de contrato 1-91.
12. Expediente DGH-162-15 de City Peten S. DE. R.L, número de contrato 1-2006.
13. Expediente DGH-362-15 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85.
14. Expediente DGH-723-15 de City Peten S. DE. R.L., número de contrato 1-2006.
15. Expediente DGH-619-15-CS de la Empresa Petrolera del Itsmo, número de contrato 2-2009.
16. Expediente DGH-600-15-CS de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85.
17. Expediente DGH-618-15-CS de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85.
18. Expediente DGH-669-15-CS de la Empresa Petrolera del Itsmo, número de contrato 2-2009.
19. Expediente DGH-597-15-CS de Petro Energy, Sociedad Anónima, número de contrato 1-91.
20. Expediente DGH-805-15 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85.

21. Expediente DGH-806-15 de la Empresa Petrolera del Istmo, número de contrato 2-2009.
22. Expediente DGH-598-15-CS de Latin American Resources LTD., número de contrato 1-2005.

#### **Semana 2**

- **Se apoyó en la actualización de la base de datos según la clasificación de los expedientes relacionados con los contratos petroleros.**
1. Expediente DGH-667-15-CS de la PGN, S/N número de contrato, denuncia presentada por Perenco Guatemala Limited, por invasión en terrenos campo Xan.
  2. Expediente DGH-501-2009 de Perenco Guatemala Limited, número de contrato 2-85, solicita baja del inventario de activos fijos.

- **Se apoyó en el traslado de los siguientes expedientes para firma de la DGH**

1. Expediente DGH-677-15 de Parker Hungary.
2. Expediente DGH-676-15 de Parker Hungary.
3. Expediente DGH-679-15 de Parker Hungary.
4. Expediente DGH-678-15 de Parker Hungary.
5. Expediente DGH-681-15 de Parker Hungary.
6. Expediente DGH-680-15 de Parker Hungary.
7. Expediente DGH-683-15 de Parker Hungary.
8. Expediente DGH-682-15 de Parker Hungary.
9. Expediente DGH-677-15 de Parker Hungary.
10. Expediente DGH-777-15 de Parker Hungary.
11. Expediente DGH-778-15 de Parker Hungary.
12. Expediente DGH-779-15 de Parker Hungary.
13. Expediente DGH-756-15 de Parker Hungary.
14. Expediente DGH-775-15 de Parker Hungary.
15. Expediente DGH-785-15 de Parker Hungary.
16. Expediente DGH-784-15 de Parker Hungary.
17. Expediente DGH-783-15 de Parker Hungary.
18. Expediente DGH-781-15 de Parker Hungary.
19. Expediente DGH-782-15 de Parker Hungary.
20. Expediente DGH-786-15 de Parker Hungary.
21. Expediente DGH-727-15 de Parker Hungary.
22. Expediente DGH-726-15 de Parker Hungary.

#### **SEMANA 3**

- **Se apoyó en trasladar los siguientes dictámenes a la Unidad de Fiscalización.**
1. Expediente DGH-796-2015 de Latin American Resources 6-93.
  2. Expediente DGH-09-2014 de Latin American Resources 6-93.
  3. Expediente DGH-78-2014 de Latin American Resources 6-93.
  4. Expediente DGH-147-2014 de Latin American Resources 6-93.
  5. Expediente DGH-644-2014 de Latin American Resources 6-93.
  6. Expediente DGH-696-2014 de Latin American Resources 6-93.
  7. Expediente DGH-744-2014 de Latin American Resources 6-93.

#### **SEMANA 4**

- **Se apoyó en la actualización de la base de datos según la clasificación de los expedientes relacionados con los contratos petroleros.**

1. Expediente DGH-01-2016 de Greenfield Petroleum.
2. Expediente DGH-02-2016 de Perenco Guatemala Limited.
3. Expediente DGH-03-2016 de Latin American Resources Ltd.
4. Expediente DGH-04-2016 de Petro Energy, Sociedad Anónima.
5. Expediente DGH-05-2016 de Compañía General de Combustible.
6. Expediente DGH-06-2016 de Compañía General de Combustible.
7. Expediente DGH-07-2016 de Petro Energy, Sociedad Anónima.
8. Expediente DGH-08-2016 de Compañía Petrolera del Atlántico.
9. Expediente DGH-09-2016 de Compañía Petrolera del Atlántico
10. Expediente DGH10-2016 de Compañía Petrolera del Atlántico.
11. Expediente DGH-11-2016 de Latin American Resources Ltd.

Sin otro en particular, me suscribo.

Atentamente,



**Seidi Ibeth Isales López**  
DPI 2093 24074 1908

Vo.Bo.   
Lic. Otto Alfredo Sandoval Guerra  
Jefe Departamento de Gestión Legal  
Dirección General de Hidrocarburos



Aprobado:

  
Víctor Daniel Aguilar Aguirre  
Viceministro de Energía y Minas  
Ministerio de Energía y Minas

